Computational Linguistics Just Accepted MS. https://doi.org/10.1162/coli a 00561

© 2025 Association for Computational Linguistics Published under a Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0) license

Survey Article

- practice guidelines. *Comput. Speech Lang.*, 67:101151.
- Leiter, Christoph and Steffen Eger. 2024. Prexme! large scale prompt exploration of open source llms for machine translation and summarization evaluation. In *EMNLP*, pages 11481–11506, Association for Computational Linguistics.
- Leiter, Christoph, Juri Opitz, Daniel Deutsch, Yang Gao, Rotem Dror, and Steffen Eger. 2023. The eval4nlp 2023 shared task on prompting large language models as explainable metrics. *CoRR*, abs/2310.19792.
- Li, Junlong, Shichao Sun, Weizhe Yuan, Run-Ze Fan, Hai Zhao, and Pengfei Liu. 2023a. Generative judge for evaluating alignment. *CoRR*, abs/2310.05470.
- Li, Qintong, Leyang Cui, Lingpeng Kong, and Wei Bi. 2023b. Collaborative evaluation: Exploring the synergy of large language models and humans for open-ended generation evaluation. *CoRR*, abs/2310.19740.
- Li, Ruosen, Teerth Patel, and Xinya Du. 2023. PRD: peer rank and discussion improve large language model based evaluations. *CoRR*, abs/2307.02762.
- Li, Yujia, David Choi, Junyoung Chung, Nate Kushman, Julian Schrittwieser, Rémi Leblond, Tom Eccles, James Keeling, Felix Gimeno, Agustin Dal Lago, Thomas Hubert, Peter Choy, Cyprien de Masson d'Autume, Igor Babuschkin, Xinyun Chen, Po-Sen Huang, Johannes Welbl, Sven Gowal, Alexey Cherepanov, James Molloy, Daniel J. Mankowitz, Esme Sutherland Robson, Pushmeet Kohli, Nando de Freitas, Koray Kavukcuoglu, and Oriol Vinyals. 2022. Competition-level code generation with alphacode. *Science*, 378(6624):1092–1097.
- Li, Zongjie, Chaozheng Wang, Pingchuan Ma, Daoyuan Wu, Shuai Wang, Cuiyun Gao, and Yang Liu. 2023c. Split and merge: Aligning position biases in large language model based evaluators. *CoRR*, abs/2310.01432.
- Lin, Yen-Ting and Yun-Nung Chen. 2023. Llm-eval: Unified multi-dimensional automatic evaluation for open-domain conversations with large language models. In NLP4ConvAI 2023.
- Liu, Yang, Dan Iter, Yichong Xu, Shuohang Wang, Ruochen Xu, and Chenguang Zhu. 2023a. G-eval: NLG evaluation using gpt-4 with better human alignment. In *EMNLP*.
- Liu, Yixin, Alexander R. Fabbri, Jiawen Chen, Yilun Zhao, Simeng Han, Shafiq

- Joty, Pengfei Liu, Dragomir Radev, Chien-Sheng Wu, and Arman Cohan. 2023b. Benchmarking generation and evaluation capabilities of large language models for instruction controllable summarization. *CoRR*, abs/2311.09184.
- Liu, Yixin, Alexander R. Fabbri, Pengfei Liu, Dragomir Radev, and Arman Cohan. 2023c. On learning to summarize with large language models as references. *CoRR*, abs/2305.14239.
- Liu, Yongkang, Shi Feng, Daling Wang, Yifei Zhang, and Hinrich Schütze. 2023d. Evaluate what you can't evaluate: Unassessable generated responses quality. *CoRR*, abs/2305.14658.
- Liu, Yuxuan, Tianchi Yang, Shaohan Huang, Zihan Zhang, Haizhen Huang, Furu Wei, Weiwei Deng, Feng Sun, and Qi Zhang. 2023e. Calibrating llm-based evaluator. *CoRR*, abs/2309.13308.
- Liusie, Adian, Potsawee Manakul, and Mark J. F. Gales. 2023. Llm comparative assessment: Zero-shot nlg evaluation through pairwise comparisons using large language models. *Computing Research Repository*, arxiv:2307.07889.
- Lu, Qingyu, Baopu Qiu, Liang Ding, Liping Xie, and Dacheng Tao. 2023. Error analysis prompting enables human-like translation evaluation in large language models: A case study on chatgpt. *CoRR*, abs/2303.13809.
- Luo, Zheheng, Qianqian Xie, and Sophia Ananiadou. 2023. Chatgpt as a factual inconsistency evaluator for abstractive text summarization. *CoRR*, abs/2303.15621.
- Manakul, Potsawee, Adian Liusie, and Mark J. F. Gales. 2023. Selfcheckgpt: Zero-resource black-box hallucination detection for generative large language models. In *EMNLP*.
- Mendonça, John, Patrícia Pereira, João Paulo Carvalho, Alon Lavie, and Isabel Trancoso. 2023. Simple LLM prompting is state-of-the-art for robust and multilingual dialogue evaluation. In *Proceedings of The Eleventh Dialog System Technology Challenge*.
- Menick, Jacob, Maja Trebacz, Vladimir Mikulik, John Aslanides, H. Francis Song, Martin J. Chadwick, Mia Glaese, Susannah Young, Lucy Campbell-Gillingham, Geoffrey Irving, and Nat McAleese. 2022. Teaching language models to support answers with verified quotes. *CoRR*, abs/2203.11147.
- Murugadoss, Bhuvanashree, Christian Poelitz, Ian Drosos, Vu Le, Nick McKenna,

Computational Linguistics Just Accepted MS. https://doi.org/10.1162/coli a 00561

© 2025 Association for Computational Linguistics Published under a Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0) license

Survey Article

- Carina Suzana Negreanu, Chris Parnin, and Advait Sarkar. 2024. Evaluating the evaluator: Measuring llms' adherence to task evaluation instructions. *arXiv* preprint *arXiv*:2408.08781.
- Naismith, Ben, Phoebe Mulcaire, and Jill Burstein. 2023. Automated evaluation of written discourse coherence using GPT-4. In BEA@ACL.
- Nakano, Reiichiro, Jacob Hilton, Suchir Balaji, Jeff Wu, Long Ouyang, Christina Kim, Christopher Hesse, Shantanu Jain, Vineet Kosaraju, William Saunders, Xu Jiang, Karl Cobbe, Tyna Eloundou, Gretchen Krueger, Kevin Button, Matthew Knight, Benjamin Chess, and John Schulman. 2021. Webgpt: Browser-assisted question-answering with human feedback. *CoRR*, abs/2112.09332.
- Ni'mah, Iftitahu, Meng Fang, Vlado Menkovski, and Mykola Pechenizkiy. 2023. NLG evaluation metrics beyond correlation analysis: An empirical metric preference checklist. In *ACL* (1), pages 1240–1266, Association for Computational Linguistics.
- Ostyakova, Lidiia, Veronika Smilga, Kseniia Petukhova, Maria Molchanova, and Daniel Kornev. 2023. ChatGPT vs. crowdsourcing vs. experts: Annotating open-domain conversations with speech functions. In *Proceedings of the 24th Annual Meeting of the Special Interest Group on Discourse and Dialogue*, pages 242–254, Association for Computational Linguistics, Prague, Czechia.
- Ouyang, Long, Jeffrey Wu, Xu Jiang, Diogo Almeida, Carroll L. Wainwright, Pamela Mishkin, Chong Zhang, Sandhini Agarwal, Katarina Slama, Alex Ray, John Schulman, Jacob Hilton, Fraser Kelton, Luke Miller, Maddie Simens, Amanda Askell, Peter Welinder, Paul F. Christiano, Jan Leike, and Ryan Lowe. 2022. Training language models to follow instructions with human feedback. In *NeurIPS*.
- Papineni, Kishore, Salim Roukos, Todd Ward, and Wei-Jing Zhu. 2002. Bleu: a method for automatic evaluation of machine translation. In *ACL*.
- Pozdniakov, Stanislav, Jonathan Brazil, Solmaz Abdi, Aneesha Bakharia, Shazia Sadiq, Dragan Gašević, Paul Denny, and Hassan Khosravi. 2024. Large language models meet user interfaces: The case of provisioning feedback. *Computers and Education: Artificial Intelligence*, 7:100289.
- Rastogi, Charvi, Marco Túlio Ribeiro, Nicholas King, Harsha Nori, and Saleema

- Amershi. 2023. Supporting human-ai collaboration in auditing llms with llms. In *AIES*.
- Ribeiro, Marco Túlio and Scott M. Lundberg. 2022. Adaptive testing and debugging of NLP models. In *ACL* (1).
- Saha, Swarnadeep, Omer Levy, Asli Celikyilmaz, Mohit Bansal, Jason Weston, and Xian Li. 2023. Branch-solve-merge improves large language model evaluation and generation. *CoRR*, abs/2310.15123.
- Sai, Ananya B, Tanay Dixit, Dev Yashpal Sheth, Sreyas Mohan, and Mitesh M Khapra. 2021. Perturbation checklists for evaluating nlg evaluation metrics. In *Proceedings of the 2021 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing*, pages 7219–7234.
- Processing, pages 7219–7234.
 Sai, Ananya B., Akash Kumar Mohankumar, and Mitesh M. Khapra. 2023. A survey of evaluation metrics used for NLG systems.

 ACM Comput. Surv., 55(2):26:1–26:39.
- Saunders, William, Catherine Yeh, Jeff Wu, Steven Bills, Long Ouyang, Jonathan Ward, and Jan Leike. 2022. Self-critiquing models for assisting human evaluators. *CoRR*, abs/2206.05802.
- Shankar, Shreya, J.D. Zamfirescu-Pereira, Bjoern Hartmann, Aditya Parameswaran, and Ian Arawjo. 2024. Who validates the validators? aligning llm-assisted evaluation of llm outputs with human preferences. In *Proceedings of the 37th Annual ACM Symposium on User Interface Software and Technology*, UIST '24, Association for Computing Machinery, New York, NY, USA.
- Shen, Chenhui, Liying Cheng, Xuan-Phi Nguyen, Yang You, and Lidong Bing. 2023. Large language models are not yet human-level evaluators for abstractive summarization. In *EMNLP* (Findings).
- Sheng, Shuqian, Yi Xu, Tianhang Zhang, Zanwei Shen, Luoyi Fu, Jiaxin Ding, Lei Zhou, Xiaoying Gan, Xinbing Wang, and Chenghu Zhou. 2024. Repeval: Effective text evaluation with LLM representation. In *EMNLP*, pages 7019–7033, Association for Computational Linguistics.
- Shu, Lei, Nevan Wichers, Liangchen Luo, Yun Zhu, Yinxiao Liu, Jindong Chen, and Lei Meng. 2023. Fusion-eval: Integrating evaluators with llms. *CoRR*, abs/2311.09204.
- Stent, Amanda, Matthew Marge, and Mohit Singhai. 2005. Evaluating evaluation methods for generation in the presence of variation. In CICLing, volume 3406 of Lecture Notes in Computer Science, pages

Computational Linguistics Just Accepted MS. https://doi.org/10.1162/coli_a_00561

© 2025 Association for Computational Linguistics Published under a Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0) license

Survey Article

- 341-351, Springer.
- Sun, Tianxiang, Junliang He, Xipeng Qiu, and Xuanjing Huang. 2022. Bertscore is unfair: On social bias in language model-based metrics for text generation. In *EMNLP*.
- Törnberg, Petter. 2023. Chatgpt-4 outperforms experts and crowd workers in annotating political twitter messages with zero-shot learning. *CoRR*, abs/2304.06588.
- Touvron, Hugo, Louis Martin, Kevin Stone, Peter Albert, Amjad Almahairi, Yasmine Babaei, Nikolay Bashlykov, Soumya Batra, Prajjwal Bhargava, Shruti Bhosale, Dan Bikel, Lukas Blecher, Cristian Canton-Ferrer, Moya Chen, Guillem Cucurull, David Esiobu, Jude Fernandes, Jeremy Fu, Wenyin Fu, Brian Fuller, Cynthia Gao, Vedanuj Goswami, Naman Goyal, Anthony Hartshorn, Saghar Hosseini, Rui Hou, Hakan Inan, Marcin Kardas, Viktor Kerkez, Madian Khabsa, Isabel Kloumann, Artem Korenev, Punit Singh Koura, Marie-Anne Lachaux, Thibaut Lavril, Jenya Lee, Diana Liskovich, Yinghai Lu, Yuning Mao, Xavier Martinet, Todor Mihaylov, Pushkar Mishra, Igor Molybog, Yixin Nie, Andrew Poulton, Jeremy Reizenstein, Rashi Rungta, Kalyan Saladi, Alan Schelten, Ruan Silva, Eric Michael Smith, Ranjan Subramanian, Xiaoqing Ellen Tan, Binh Tang, Ross Taylor, Adina Williams, Jian Xiang Kuan, Puxin Xu, Zheng Yan, Iliyan Zarov, Yuchen Zhang, Angela Fan, Melanie Kambadur, Sharan Narang, Aurélien Rodriguez, Robert Stojnic, Sergey Edunov, and Thomas Scialom. 2023. Llama 2: Open foundation and fine-tuned chat models. CoRR, abs/2307.09288.
- Varshney, Neeraj, Wenlin Yao, Hongming Zhang, Jianshu Chen, and Dong Yu. 2023. A stitch in time saves nine: Detecting and mitigating hallucinations of llms by validating low-confidence generation. *CoRR*, abs/2307.03987.
- Wang, Jiaan, Yunlong Liang, Fandong Meng, Haoxiang Shi, Zhixu Li, Jinan Xu, Jianfeng Qu, and Jie Zhou. 2023a. Is ChatGPT a good NLG evaluator? a preliminary study. In *Proceedings of the 4th New Frontiers in* Summarization Workshop.
- Wang, Peiyi, Lei Li, Liang Chen, Dawei Zhu, Binghuai Lin, Yunbo Cao, Qi Liu, Tianyu Liu, and Zhifang Sui. 2023b. Large language models are not fair evaluators. *CoRR*, abs/2305.17926.

- Wang, Tianlu, Ilia Kulikov, Olga Golovneva, Ping Yu, Weizhe Yuan, Jane Dwivedi-Yu, Richard Yuanzhe Pang, Maryam Fazel-Zarandi, Jason Weston, and Xian Li. 2024. Self-taught evaluators. arXiv preprint arXiv:2408.02666.
- Wang, Tianlu, Ping Yu, Xiaoqing Ellen Tan, Sean O'Brien, Ramakanth Pasunuru, Jane Dwivedi-Yu, Olga Golovneva, Luke Zettlemoyer, Maryam Fazel-Zarandi, and Asli Celikyilmaz. 2023c. Shepherd: A critic for language model generation. *CoRR*, abs/2308.04592.
- Wang, Yaqing, Jiepu Jiang, Mingyang Zhang, Cheng Li, Yi Liang, Qiaozhu Mei, and Michael Bendersky. 2023d. Automated evaluation of personalized text generation using large language models. *CoRR*, abs/2310.11593.
- Wang, Yidong, Zhuohao Yu, Zhengran Zeng, Linyi Yang, Cunxiang Wang, Hao Chen, Chaoya Jiang, Rui Xie, Jindong Wang, Xing Xie, Wei Ye, Shikun Zhang, and Yue Zhang. 2023e. Pandalm: An automatic evaluation benchmark for LLM instruction tuning optimization. *CoRR*, abs/2306.05087.
- Wang, Zifan, Kotaro Funakoshi, and Manabu Okumura. 2023. Automatic answerability evaluation for question generation. *CoRR*, abs/2309.12546.
- Wiseman, Sam, Stuart M. Shieber, and Alexander M. Rush. 2017. Challenges in data-to-document generation. In *EMNLP*, pages 2253–2263, Association for Computational Linguistics.
- Wu, Minghao and Alham Fikri Aji. 2023. Style over substance: Evaluation biases for large language models. *CoRR*, abs/2307.03025.
- Wu, Ning, Ming Gong, Linjun Shou, Shining Liang, and Daxin Jiang. 2023. Large language models are diverse role-players for summarization evaluation. In *NLPCC* (1).
- Xiao, Ziang, Susu Zhang, Vivian Lai, and Q. Vera Liao. 2023. Evaluating evaluation metrics: A framework for analyzing NLG evaluation metrics using measurement theory. In *EMNLP*, pages 10967–10982, Association for Computational Linguistics.
- Xie, Zhuohan, Miao Li, Trevor Cohn, and Jey Han Lau. 2023. Deltascore: Fine-grained story evaluation with perturbations. In *EMNLP* (Findings).
- Xu, Wenda, Danqing Wang, Liangming Pan, Zhenqiao Song, Markus Freitag, William Wang, and Lei Li. 2023.

Downloaded from http://direct.mit.edu/coli/article-pdf/doi/10.1162/coli_a_00561/2513169/coli_a_00561.pdf by guest on 18 April 2025

Computational Linguistics Just Accepted MS. https://doi.org/10.1162/coli a 00561

© 2025 Association for Computational Linguistics Published under a Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0) license

Survey Article

- INSTRUCTSCORE: towards explainable text generation evaluation with automatic feedback. In *EMNLP*.
- Ye, Seonghyeon, Doyoung Kim, Sungdong Kim, Hyeonbin Hwang, Seungone Kim, Yongrae Jo, James Thorne, Juho Kim, and Minjoon Seo. 2023a. FLASK: fine-grained language model evaluation based on alignment skill sets. *CoRR*, abs/2307.10928.
- Ye, Xi, Srinivasan Iyer, Asli Celikyilmaz, Veselin Stoyanov, Greg Durrett, and Ramakanth Pasunuru. 2023b. Complementary explanations for effective in-context learning. In *ACL* (*Findings*).
- Yin, Kayo and Graham Neubig. 2022. Interpreting language models with contrastive explanations. In *EMNLP*.
- Yuan, Peiwen, Shaoxiong Feng, Yiwei Li, Xinglin Wang, Boyuan Pan, Heda Wang, and Kan Li. 2024. Batcheval: Towards human-like text evaluation. *CoRR*, abs/2401.00437.
- Yuan, Weizhe, Graham Neubig, and Pengfei Liu. 2021. Bartscore: Evaluating generated text as text generation. In *NeurIPS*.
- Zhang, Chen, Luis Fernando D'Haro, Yiming Chen, Malu Zhang, and Haizhou Li. 2023a. A comprehensive analysis of the effectiveness of large language models as automatic dialogue evaluators. *CoRR*, abs/2312.15407.
- Zhang, Susan, Stephen Roller, Naman Goyal, Mikel Artetxe, Moya Chen, Shuohui Chen, Christopher Dewan, Mona T. Diab, Xian Li, Xi Victoria Lin, Todor Mihaylov, Myle Ott, Sam Shleifer, Kurt Shuster, Daniel Simig, Punit Singh Koura, Anjali Sridhar, Tianlu Wang, and Luke Zettlemoyer. 2022. OPT: open pre-trained transformer language models. *CoRR*, abs/2205.01068.
- Zhang, Xinghua, Bowen Yu, Haiyang Yu, Yangyu Lv, Tingwen Liu, Fei Huang, Hongbo Xu, and Yongbin Li. 2023b. Wider and deeper LLM networks are fairer LLM evaluators. *CoRR*, abs/2308.01862.
- Zhang, Yangjun, Pengjie Ren, and Maarten de Rijke. 2021. A human-machine collaborative framework for evaluating malevolence in dialogues. In *ACL/IJCNLP* (1).
- Zhang, Ying, Stephan Vogel, and Alex Waibel. 2004. Interpreting BLEU/NIST scores: How much improvement do we need to have a better system? In *LREC*, European Language Resources Association.
- Zheng, Lianmin, Wei-Lin Chiang, Ying Sheng, Siyuan Zhuang, Zhanghao Wu,

- Yonghao Zhuang, Zi Lin, Zhuohan Li, Dacheng Li, Eric P. Xing, Hao Zhang, Joseph E. Gonzalez, and Ion Stoica. 2023. Judging llm-as-a-judge with mt-bench and chatbot arena. *CoRR*, abs/2306.05685.
- Zhou, Kaitlyn, Su Lin Blodgett, Adam Trischler, Hal Daumé III, Kaheer Suleman, and Alexandra Olteanu. 2022. Deconstructing NLG evaluation: Evaluation practices, assumptions, and their implications. In NAACL-HLT, pages 314–324, Association for Computational Linguistics.
- Zhou, Yongxin, Fabien Ringeval, and François Portet. 2023. A survey of evaluation methods of generated medical textual reports. In *ClinicalNLP@ACL*, pages 447–459, Association for Computational Linguistics.
- Zhu, Lianghui, Xinggang Wang, and Xinlong Wang. 2023. Judgelm: Fine-tuned large language models are scalable judges. *CoRR*, abs/2310.17631.
- Zhuang, Ziyu, Qiguang Chen, Longxuan Ma, Mingda Li, Yi Han, Yushan Qian, Haopeng Bai, Zixian Feng, Weinan Zhang, and Ting Liu. 2023. Through the lens of core competency: Survey on evaluation of large language models. *CoRR*, abs/2308.07902.
- Zouhar, Vilém, Tom Kocmi, and Mrinmaya Sachan. 2025. Ai-assisted human evaluation of machine translation.